

FRANÇAIS

- 1 Ecran TFT LCD 1,4"
- 2 Haut-parleur
- 3 Caméra
- 4 LED rouge. S'allume lors de la mise en marche du MÉMO FRIGO, ou lors de la charge
- 5 LED verte. Clignote quand un message est en attente
- 6 Bouton ON. Permet d'allumer le MÉMO FRIGO
- 7 Bouton ● REC. Permet d'enregistrer un message
- 8 Bouton ► (PLAY). Permet de lire l'enregistrement
- 9 Port mini USB pour recharger le MÉMO FRIGO

ENREGISTREZ UN MESSAGE...

- 1 - Allumez le MÉMO FRIGO par un appui long sur le bouton ON.
- 2 - Pour débuter l'enregistrement, appuyez sur le bouton ● REC. Un point rouge clignote à l'écran.
- 3 - Appuyez de nouveau sur le bouton ● REC pour arrêter l'enregistrement. La LED verte se met à clignoter pour avvertir vos proches qu'un message les attend.
Note : La durée maximale d'un message est de 30 secondes. Une fois le délai passé, le MÉMO FRIGO s'arrête automatiquement.
- 4 - Si vous souhaitez vérifier l'enregistrement, appuyez sur le bouton ► (Play).
Note : Le MÉMO FRIGO s'éteint automatiquement après 1 minute.

 *Il est important de noter que le MÉMO FRIGO ne peut enregistrer qu'un message à la fois. Tout nouvel enregistrement vient supprimer le précédent.*

... ET FAITES-LE PARTAGER.

Allumez le MÉMO FRIGO par un appui long sur le bouton ON puis appuyez sur le bouton ► (Play) pour lire le message vidéo.

Pour recharger le MÉMO FRIGO :

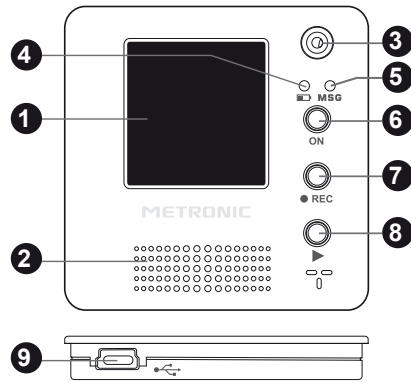
Reliez le MÉMO FRIGO à un appareil équipé d'un port USB (ex. ordinateur) grâce au cordon fourni. La LED rouge reste allumée pendant la charge, elle s'éteint quand la charge est terminée.

ITALIANO

- 1 Display TFT LCD 1,4"
- 2 Altoparlante
- 3 Videocamera
- 4 LED rosso. Si accende quando si attiva il MEMO FRIGO oppure quando è sotto carica
- 5 LED verde. Lampeggia quando c'è un messaggio in attesa di visualizzazione.
- 6 Tasto ON. Per accendere il MEMO FRIGO
- 7 Tasto ● REC. Per registrare un messaggio
- 8 Tasto ► (PLAY). Per riprodurre la registrazione
- 9 Porta mini USB per ricaricare il MEMO FRIGO

METRONIC

MEMO FRIGO



Réf./Rif./Κωδ./Ref. : 475530 - MEMO FRIGO

MET025

REGISTRA UN MESSAGGIO...

- 1 - Accendere il MEMO FRIGO tenendo premuto per qualche secondo il tasto ON.
- 2 - Per avviare la registrazione, premere il tasto ● REC. Sul display lampeggerà un puntino rosso.
- 3 - Premere di nuovo il tasto REC per interrompere la registrazione. Il LED verde inizia a lampeggiare per avvertire i presenti che c'è un messaggio in attesa di visualizzazione.
Nota: la durata massima di un messaggio è di 30 secondi. Una volta superata la durata massima, il MEMO FRIGO si arresta automaticamente.
- 4 - Per controllare la registrazione, premere il tasto ► (Play).
Nota: il MEMO FRIGO si spegne automaticamente dopo 1 minuto.



N.B.: il MEMO FRIGO non può registrare più di un messaggio per volta. Ogni nuova registrazione cancella quella precedente.

... E CONDIVIDI UN MESSAGGIO.

Accendere il MEMO FRIGO premendo a lungo il tasto ON, quindi premere il tasto (Play) per riprodurre il messaggio video.

Per ricaricare il MEMO FRIGO:

Collegare il MEMO FRIGO a un apparecchio dotato di porta USB (per es. un PC) utilizzando il cavetto fornito. Il LED rosso resta acceso per il tempo di carica e si spegne una volta completata la carica.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ

- 1 Οθόνη TFT LCD 1,4"
- 2 Ηχείο
- 3 Κάμερα
- 4 Κόκκινη φωτεινή ένδειξη LED. Ανάβει κατά την ενεργοποίηση του ΜΕΜΟ FRIGO, ή κατά τη φόρτισή του
- 5 Πράσινη φωτεινή ένδειξη LED. Αναβοσβήνει όταν βρίσκεται ένα μήνυμα σε αναμονή
- 6 Πλήκτρο ON. Επιτρέπει την ενεργοποίηση του ΜΕΜΟ FRIGO
- 7 Πλήκτρο ● REC. Επιτρέπει την καταγραφή ενός μηνύματος
- 8 Πλήκτρο ► (PLAY). Επιτρέπει την αναπαραγωγή της εγγραφής
- 9 Θύρα mini USB για φόρτιση του ΜΕΜΟ FRIGO

ΚΑΤΑΓΡΑΨΤΕ ΕΝΑ ΜΗΝΥΜΑ...

- 1 - Ενεργοποιήστε το ΜΕΜΟ FRIGO πιέζοντας παρατεταμένα το πλήκτρο ON.
- 2 - Για να ξεκινήσετε την εγγραφή, πατήστε το πλήκτρο REC. Ένα κόκκινο σημείο αναβοσβήνει στην οθόνη.
- 3 - Πατήστε ξανά το πλήκτρο REC για να σταματήσετε την εγγραφή. Η πράσινη φωτεινή ένδειξη αρχίζει να αναβοσβήνει για να ειδοποιήσει τους συγκατοίκους σας ότι τους περιμένει ένα μήνυμα.
Σημείωση: Η μέγιστη διάρκεια ενός μηνύματος είναι 30 δευτερόλεπτα. Μόλις περάσει αυτό το χρονικό όριο, το ΜΕΜΟ FRIGO απενεργοποιείται αυτόματα
- 4 - Αν θέλετε να επιβεβαιώσετε την εγγραφή, πατήστε το πλήκτρο ► (Play).
Σημείωση: Το ΜΕΜΟ FRIGO σβήνει αυτόματα μετά από 1 λεπτό.



Πρέπει να επισημάνουμε ότι το ΜΕΜΟ FRIGO μπορεί να καταγράψει μόνο ένα μήνυμα κάθε φορά. Κάθε νέα εγγραφή αντικαθιστά την τελευταία.

... ΚΑΙ ΜΟΙΡΑΣΤΕΙΤΕ ΤΟ.

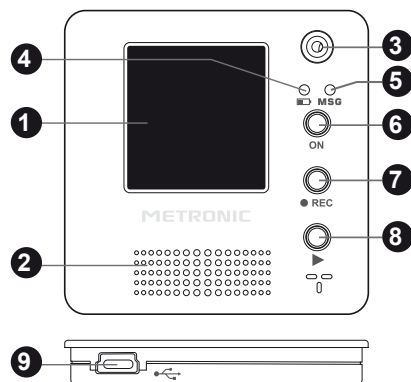
Ενεργοποιήστε το ΜÉΜΟ FRIGO πιέζοντας παρατεταμένα το πλήκτρο ON, κατόπιν πιέστε το πλήκτρο ▶ (Play) για να αναπαράγετε το μήνυμα βίντεο.

Για να επαναφορτίσετε το ΜÉΜΟ FRIGO :

Συνδέστε το ΜÉΜΟ FRIGO με μία συσκευή, η οποία διαθέτει θύρα USB (π.χ. με έναν υπολογιστή) μέσω του παρεχόμενου καλωδίου. Η κόκκινη φωτεινή ένδειξη LED παραμένει αναμμένη κατά τη φόρτιση, σβήνει μόλις ολοκληρωθεί η φόρτιση.

ESPAÑOL

- 1 Pantalla TFT LCD 1,4"
- 2 Altavoz
- 3 Cámara
- 4 LED rojo. Se enciende cuando se pone en marcha el MÉMO FRIGO, o cuando se carga
- 5 LED verde. Parpadea cuando hay un mensaje
- 6 Botón ON. Permite encender el MÉMO FRIGO
- 7 Botón ● REC. Permite grabar un mensaje
- 8 Botón ▶ (PLAY). Permite ver una grabación
- 9 Puerto mini USB para recargar el MÉMO FRIGO



GRABAR UN MENSAJE...

- 1 - Encender el MÉMO FRIGO con una pulsación larga en el botón ON.
- 2 - Para iniciar la grabación, pulsar el botón ● REC. Aparece un punto rojo parpadeando en pantalla.
- 3 - Pulsar de nuevo el botón ● REC para parar la grabación. El LED verde parpadea para advertir a los suyos de la presencia de un mensaje.

Nota : La duración máxima de un mensaje es de 30 segundos. Una vez transcurrido este tiempo, el MÉMO FRIGO se para automáticamente.

- 4 - Si desea verificar la grabación, pulsar el botón ▶ (Play).

Nota : El MÉMO FRIGO se para automáticamente transcurrido 1 minuto.

! *Importante : el MÉMO FRIGO sólo puede grabar un mensaje a la vez. Cualquier grabación nueva suprimirá la anterior.*

... Y COMPARTIR.

Encender el MÉMO FRIGO con una pulsación larga en el botón ON y pulsar el botón ▶ (Play) para ver el mensaje en video.

Para recargar el MÉMO FRIGO :

Conectar el MÉMO FRIGO a un aparato provisto de puerto USB (ej. ordenador) mediante al cable incluido. El LED rojo permanece encendido durante la carga, y se apaga cuando la carga ha terminado.

PORTUGUÊS

- 1 Ecrã TFT LCD 1,4"
- 2 Alto-falante
- 3 Câmara
- 4 LED vermelho. Se acende quando se põe em marcha o MÉMO FRIGO, ou quando se carrega
- 5 LED verde. Pisca quando há uma mensagem
- 6 Botão ON. Permite acender o MÉMO FRIGO
- 7 Botão ● REC. Permite gravar uma mensagem
- 8 Botão ▶ (PLAY). Permite ver uma gravação
- 9 Porto mini USB para recarregar o MÉMO FRIGO

GRAVAR UMA MENSAGEM...

- 1 - Acender o MÉMO FRIGO com uma pulsação longa no botão ON.
- 2 - Para iniciar a gravação, pulsar o botão ● REC. Aparece um ponto vermelho piscando em tela.
- 3 - Pulsar de novo o botão ● REC para parar a gravação. O LED verde pisca para advertir aos seus da presença de uma mensagem.

Nota : A duração máxima de uma mensagem é de 30 segundos. Uma vez decorrido este tempo, o MÉMO FRIGO se pára automaticamente.

- 4 - Se deseja verificar a gravação, pulsar o botão ▶ (Play).

Nota : O MÉMO FRIGO se pára automaticamente decorrido 1 minuto.

! *Importante : o MÉMO FRIGO só pode gravar uma mensagem ao mesmo tempo. Qualquer gravação nova suprimirá a anterior.*

... E COMPARTILHAR.

Acender o MÉMO FRIGO com uma pulsação longa no botão ON e pulsar o botão (Play) para ver a mensagem em video.

Para recarregar o MÉMO FRIGO :

Conectar o MÉMO FRIGO a um aparelho provisto de porto USB (ej. computador) mediante ao cabo incluso. O LED vermelho permanece acendido durante o ônus, e se apaga quando o ônus terminou.



FR - Ce logo signifie qu'il ne faut pas jeter les appareils hors d'usage avec les ordures ménagères. Les substances dangereuses qu'ils sont susceptibles de contenir peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Faites reprendre ces appareils par votre distributeur ou utilisez les moyens de collecte sélective mis à votre disposition par votre commune.

IT - Il simbolo segnala che non bisogna gettare gli apparecchi fuori uso con i rifiuti domestici. Gli apparecchi fuori uso possono contenere delle sostanze pericolose che possono nuocere alla salute e all'ambiente. Utilizzate i mezzi della raccolta differenziata messi a disposizione dal vostro comune oppure restituite il vostro prodotto al vostro punto vendita di fiducia.

GR - Το σύμβολο με τον διαγεγραμμένο κάδο που φέρει η συσκευή δείχνει ότι το προϊόν μετά από την πάροδο του χρόνου ζωής τους θα πρέπει να ανακυκλωθεί ξεχωριστά από τα άλλα απορρίμματα. Ο χρήστης αυτού θα πρέπει επομένως να μεταφέρει την συσκευή προς απόρριψη σε κατάλληλα κέντρα ανακύκλωσης ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών, η διαφορετικά να επιτρέψει την συσκευή στο κατά την αγορά μίας νέας ισοδύναμης συσκευής, σε αναλογία μία προς μία. Η κατάλληλη συλλογή και στην συνέχεια ανακύκλωση του προϊόντος, συνεισφέρει σημαντικά στην αποφυγή των πιθανών αρνητικών επιπτώσεων εις βάρος του περιβάλλοντος και της υγείας και προάγει την ανακύκλωση και μελλοντική χρήση των υλικών που συνθέτουν την συσκευή.

ES - Este logotipo significa que no debe tirar los aparatos averiados o ya usados con la basura ordinaria. Estos aparatos son susceptibles de contener sustancias peligrosas que pueden perjudicar la salud y el medio ambiente. Exiga la recogida de estos aparatos por su distribuidor o bien utilice los medios de recogida selectiva que están a su disposición en su localidad.

PT - Este símbolo significa que não deve colocar os aparelhos eléctricos avariados ou já usados no lixo doméstico. Estes aparelhos são susceptíveis de conter substâncias perigosas que podem prejudicar a saúde e o meio ambiente. Deve exigir a recolha destes aparelhos pelo seu distribuidor ou utilize os meios de recolha selectiva que estão à sua disposição.



METRONIC FRANCE Assistance technique :

0892 350 315 (prix d'appel 0,34€ TTC / min depuis un poste fixe)

METRONIC ITALIA Servizio tecnico :

80711 70 08

precio : 0.41€ desde teléfono fijo / 0.75€ desde teléfono móvil